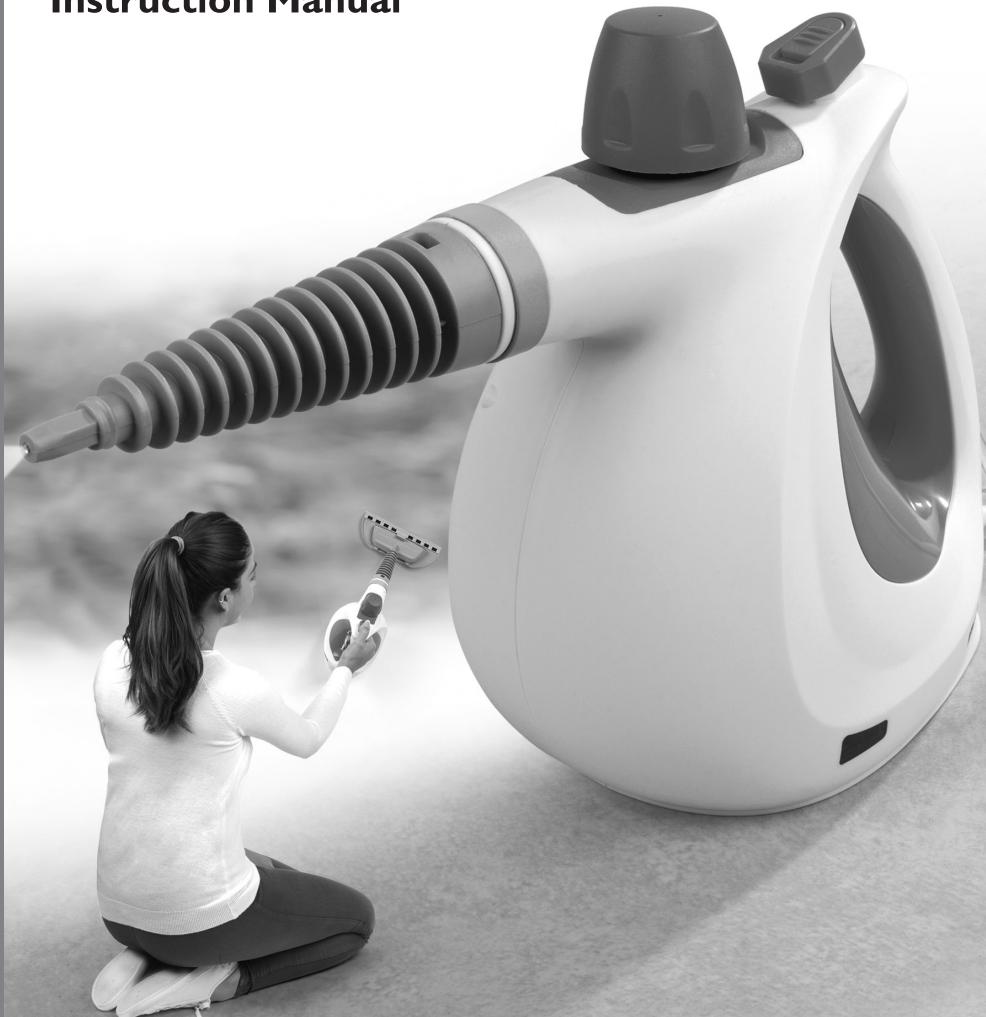


Beldray[®]
Est 1872
Nobody Does It Better

10 in 1 Handheld Steam Cleaner Instruction Manual



THE SCIENCE
BEHIND CLEAN



www.beldray.com



Please read all of the instructions carefully and retain for future reference.

Safety Instructions

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed.

Check that the voltage indicated on the rating plate corresponds with that of the local network before connecting the appliance to the mains power supply.

Children aged from 8 years and people with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance, only if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Unless they are older than 8 and supervised, children should not perform cleaning or user maintenance.

This appliance is not a toy.

This appliance contains no user serviceable parts. If the power supply cord, plug or any part of the appliance is malfunctioning or if it has been dropped or damaged, only a qualified electrician should carry out repairs. Improper repairs may place the user at risk of harm.

Keep the appliance and its power supply cord out of the reach of children. Keep the appliance out of the reach of children when it is switched on or cooling down.

Keep the appliance and its power supply cord away from heat or sharp edges that could cause damage.

Keep the appliance away from other heat emitting appliances.

Keep the appliance free from dust, lint, hair or anything that may reduce the airflow of the appliance.

Do not immerse the appliance in water or any other liquid.

Do not operate the appliance with wet hands.

Do not expose the appliance to rain.

Do not leave the appliance unattended whilst connected to the mains power supply.

Do not remove the appliance from the mains power supply by pulling the cord; switch it off and remove the plug by hand.

Do not pull or carry the appliance by its power supply cord.

Do not use the appliance if it has been dropped or if there are visible signs of damage.

Do not use the appliance for anything other than its intended use.

Do not use any parts/accessories or adaptors other than those supplied with this appliance, as this may cause damage.

Do not use any damaged accessories.

Do not use this appliance outdoors.

Do not use the appliance in an enclosed space filled with vapour given off by oil-based paint thinners, some mothproofing substances, flammable dust or other explosive or toxic vapours.

Do not use the appliance on leather, wax polished furniture or floors, karndean floors, synthetic fabrics, velvet or other delicate, steam-sensitive materials.

Do not use the appliance on any unsealed hard floor surfaces or surfaces that have been treated with wax as the sheen may be removed by the heat and steam action. It is always recommended to test an isolated area of the surface to be cleaned before proceeding.

Do not store the appliance in direct sunlight or in high humidity conditions.

Do not touch any sections of the appliance that may become hot during use, as this could cause injury.

Do not direct steam at people or animals.

Do not direct steam towards equipment containing electrical components, such as the interior of ovens.

Take care when equipping accessories with rotating parts as this could cause entrapment.

Switch off the appliance and disconnect it from the mains power supply before changing or fitting accessories.

Always unplug the appliance after use and before any cleaning or maintenance.

Always ensure that the appliance has cooled fully after use before performing any cleaning or maintenance or storing away.

Use of an extension cord with the appliance is not recommended.

This appliance should not be operated by means of an external timer or separate remote control system.

This appliance is intended for domestic use only. It should not be used for commercial purposes.

Caution: Always wear suitable shoes when using the appliance and when changing the accessories. Do not wear slippers or open-toed footwear. The appliance emits very hot steam; always exercise extreme caution during use.

 **Warning:** Danger of scalding.

Additional Risks

Additional risks may arise when using this appliance, which may not be stated in the previous safety instructions. These risks can arise from misuse or prolonged operation of the appliance.

Even when following the basic safety instructions highlighted in this manual, some risks cannot be avoided. These include injury from touching hot surfaces, changing accessories or using the appliance for a long period of time. It is recommended that you take regular breaks during prolonged use of the appliance.

 Steam



Caution: Hot surface

Care and Maintenance

Before attempting any cleaning or maintenance, always unplug the steam cleaner from the mains power supply and allow it to cool sufficiently.

Press and hold the steam button and allow the steam cleaner to run until all of the steam has been emitted; this will reduce pressure inside the steam cleaner.

Once the water tank cap has been loosened, any remaining steam will be released slowly from the steam cleaner. Allow it to cool for approx. 5 minutes and then remove the water tank cap completely.

Drain any remaining water from the water tank once the steam cleaner main body has cooled and clean it after each use.

Wipe the steam cleaner main body with a soft, damp cloth and allow to dry thoroughly.

Clean the accessories in warm, soapy water; rinse and dry thoroughly.

The accessories are not suitable for dishwasher use.

Do not use harsh or abrasive cleaners or detergents.

The mini mop head cloth is machine washable on a low heat setting.

Always use a mild detergent and lay flat to dry. Never use bleach or fabric softener when washing the mini mop head cloth.

Warning: Never immerse any electrical components in water or any other liquid.

Descaling the Water Tank and Accessories

If living in a hard water area, calcium deposits may begin to build up inside the water tank or accessories. If this occurs, it is recommended to use demineralised water with the steam cleaner.

Removing Limescale

Limescale can develop over time and can affect the performance of the steam cleaner. It is recommended to remove limescale at least once a month.

When removing limescale, it is recommended to use a limescale removing solution that is suitable for use with a steam cleaner. Always follow the manufacturer's instructions.

Warning: Do not leave the steam cleaner unattended whilst removing limescale.

Getting Started

Remove the appliance from the box.

Remove any packaging from the appliance.

Place the packaging inside the box and either store or dispose of safely.

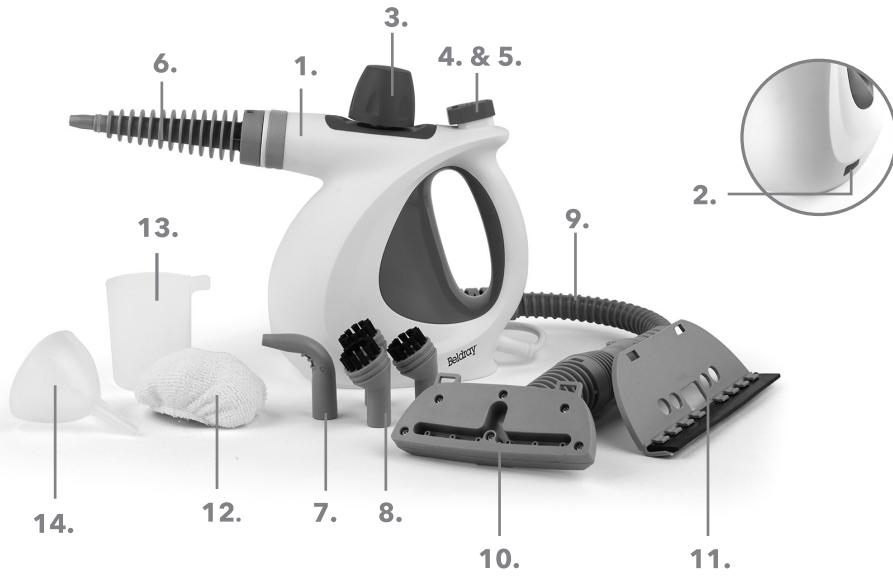
In the Box

10 in 1 Handheld Steam Cleaner	3 plastic round brushes
Water tank cap	Window/mirror cleaner
General nozzle	Mini mop head cloth
Flexible hose	Measuring jug
Mini mop head	Funnel
Angled nozzle	Instruction manual

Features

1000 W steam power	4 m power cord
250 ml water tank	Chemical-free cleaning

Description of Parts



1. 10 in 1 Handheld Steam Cleaner
2. Power indicator light
3. Water tank cap
4. Steam button
5. Safety lock
6. General nozzle
7. Angled nozzle
8. Round brush(es)
9. Flexible hose
10. Mini mop head
11. Window/mirror cleaner
12. Mini mop head cloth
13. Measuring jug
14. Funnel

Instructions for Use

Before First Use

Before using the steam cleaner for the first time, clean the exterior surface with a soft, damp cloth and dry thoroughly.

Do not immerse the steam cleaner in water or any other liquid.

Assembling the 10 in 1 Handheld Steam Cleaner

Accessories can be installed directly onto the end of the general nozzle or onto the flexible hose. The flexible hose provides an extended reach, ideal for awkward corners and hard-to-clean areas.

Attaching the General Nozzle

STEP 1: Holding the steam cleaner steady, push the general nozzle firmly onto the steam cleaner and then twist it in a clockwise direction to secure it into position.

STEP 2: To remove the general nozzle, twist it in an anticlockwise direction and pull it away from the steam cleaner.

Attaching the Flexible Hose

STEP 1: Holding the steam cleaner steady, push the flexible hose onto the steam cleaner and then twist it in a clockwise direction to secure it into position.

STEP 2: To remove the flexible hose, twist it in an anticlockwise direction and pull it away from the steam cleaner.

Attaching the Round Brush(es) or Angled Nozzle

To use one of the round brushes or the angled nozzle, the general nozzle or flexible hose must be in place, following the instructions in the previous sections.

STEP 1: Once the flexible hose or general nozzle is secure, push the round brush or angled nozzle into place over the end of the chosen attachment.

STEP 2: To remove the round brush or angled nozzle, pull it away from the general nozzle firmly.

Warning: Exercise caution when using any of the round brushes, as they have very sharp bristles. Never hold the round brushes by the bristles; always use the main body.

Attaching the Mini Mop Head

The mini mop head can be attached directly onto the steam cleaner, or can be used with the flexible hose. If required, secure the flexible hose into place before attaching the mini mop head, following the instructions in the section entitled 'Attaching the Flexible Hose'.

STEP 1: Push the mini mop head firmly onto the end of either the flexible hose or onto the steam cleaner and twist it in a clockwise direction to secure it into position.

STEP 2: To remove the mini mop head, twist it in an anticlockwise direction and pull it away from the steam cleaner.

STEP 3: Attach the mini mop head cloth by pulling it over the mini mop head, allowing the elasticated edges to hold it into position. Carefully remove the mini mop head cloth by pulling it away from the mini mop head.

Caution: Allow the steam cleaner to cool thoroughly before attempting to add or remove the mini mop head cloth.

Attaching the Window/Mirror Cleaner

STEP 1: Install the mini mop head following Step 1 in the section entitled 'Attaching the Mini Mop Head'.

STEP 2: Hook the two, small hooks on the window/mirror cleaner through the back of the slots on the mini mop head and then push the window/mirror cleaner into position so that the clip on the window/mirror cleaner engages with the back of the mini mop head.

STEP 3: To remove the window/mirror cleaner, push the clip forwards and pull the window/mirror cleaner away from the mini mop head. Unfasten the hooks from the suspension slots to separate the two parts.

Caution: Never use the steam cleaner on frosted or cold glass, as this may damage or crack the glass.

Filling the Water Tank

Check that the steam cleaner is turned off and unplugged from the mains power supply before attempting to fill the water tank.

STEP 1: Position the steam cleaner on a flat, stable surface.

STEP 2: Remove the water tank cap by twisting it in an anticlockwise direction.

STEP 3: Fill the measuring jug with cold water.

STEP 4: Using the funnel, carefully pour the contents of the measuring jug into the water tank, making sure that it does not overfill. If necessary, repeat step 3 until the water tank is full; do not exceed 250 ml in total.

STEP 5: Replace the water tank cap by twisting it in a clockwise direction, until it is secure.

Note: The water tank has a max. capacity of 250 ml. The water may take a couple of seconds to rise; allow time for this before adding in more, making sure that the water tank is not overfilled. Overfilling the water tank could cause excess water to be produced in the place of steam.

Caution: Do not attempt to fill the water tank whilst the steam cleaner is turned on, as this could cause damage to the unit.

Never add aromatic, alcoholic or detergent products into the appliance, as this may damage the appliance or make it unsafe for use.

Using the 10 in 1 Multifunctional Steam Cleaner

STEP 1: Fill the water tank following the instructions in the section entitled 'Filling the Water Tank'.

STEP 2: Attach any accessories as required.

STEP 3: Plug in and switch on the steam cleaner at the mains power supply.

STEP 4: The power indicator light will illuminate red to signal that the steam cleaner is preheating; this will take approx. 3 minutes. Once the steam cleaner has reached the correct temperature, the power indicator light will switch off.

STEP 5: To operate the steam cleaner, slide the safety lock forwards to the unlocked position and then press and hold the steam button.

Note: The water tank will supply approx. 8 minutes of continuous steam when filled with 250 ml water.

It is always recommended to test an isolated area of the surface to be cleaned before proceeding.

Caution: The steam cleaner will become hot during use.

Using the 10 in 1 Multifunctional Steam Cleaner to Refresh Clothes

STEP 1: Install the mini mop head and attach the mini mop head cloth following the instructions in the section entitled 'Attaching the Mini Mop Head'.

STEP 2: Hang the clothes to be steamed.

STEP 3: Slide the safety lock forwards to the unlocked position and hold the steam button.

Move the mini mop head over the garment to gently steam the fabric.

Note: Always follow the instructions on the garment care label.

Using the 10 in 1 Multifunctional Steam Cleaner to Clean Windows and Glass

STEP 1: Install the window/mirror cleaner following the instructions in the section entitled 'Attaching the Window/Mirror Cleaner'.

STEP 2: Slide the safety lock forwards to the unlocked position and hold the steam button.

Move the window/mirror cleaner over the area to be cleaned.

Note: When cleaning windows, it is advised to use the steam button in short bursts. Hold the the window/mirror cleaner approx. 30 cm away from any glass for the first 30 seconds of use; this will preheat it.

Caution: Never use the steam cleaner on frosted or cold glass, as this may damage or crack the glass.

Function and Accessory Usage

Required Use	Accessory
Cleaning or steam ironing garments.	Mini mop head with mini mop head cloth.
Hobs and BBQ equipment.	Round brush.
Sofas, cushions or other heavy materials.	Mini mop head with mini mop head cloth.
Tiles and sealed grout.	General nozzle or round brush.
Taps and sanitaryware.	General nozzle, angled nozzle or round brush.
Shower screens, mirrors and glass.	Window/mirror cleaner.
Bathtubs, sinks, toilets and other bathroom accessories.	General nozzle, angled nozzle or round brush.

Car upholstery.	Mini mop head with mini mop head cloth.
Outer surface of car alloys.	Angled nozzle or round brush.
Toys, tables and work surfaces.	General nozzle, angled nozzle or round brush.
Awkward, hard-to-reach areas.	General nozzle or angled nozzle and flexible hose.

Troubleshooting

Problem	Possible Reason	Possible Solution
Reduced or no steam/abnormal noise.	The water tank may be empty.	Add water to refill the water tank.
	The attachment or accessory may be blocked.	Clean the attachment or accessory.
	There is no power to the steam cleaner.	Make sure that the steam cleaner is plugged into the mains power supply.
	There may be a limescale build-up.	Descale the steam cleaner using the instructions in the 'Removing Limescale' section.
The steam cleaner does not turn on.	There is a blown fuse.	Check the fuse by replacement.
	The power cord is not plugged in.	Plug the power cord into a mains power supply.
Water is being emitted with no steam.	The water tank has been overfilled.	Switch off and unplug the steam cleaner from the mains power supply and allow it to cool thoroughly. Release the pressure, empty the water tank and then refill it with 250 ml of water.
The steam button does not work.	The safety lock is in the 'locked' position.	Slide the safety lock backwards so that it is in the unlocked position.

Storage

Before storing the steam cleaner in a cool, dry place, check that the water tank is empty and that it has cooled and dried fully.

Remove the mini mop head cloth, making sure that it has been cleaned following the instructions in the section entitled 'Care and Maintenance'.

Specifications

Product code: BEL0701-VDE

Input: 220–240 V ~ 50/60 Hz

Output: 900–1050 W

Water tank capacity: 250 ml

Waterproof level: IPX4

Veuillez lire toutes les instructions avec attention et les conserver pour référence ultérieure.

Consignes de Sécurité

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité basiques doivent impérativement être respectées en permanence.

Vérifier que la tension indiquée sur la plaque signalétique correspond à celle du réseau local avant de brancher l'appareil sur le secteur.

Les enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que les personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances peuvent utiliser cet appareil, uniquement s'ils sont supervisés ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation sécurisée de l'appareil et s'ils comprennent les risques relatifs à cette utilisation.

Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

À moins qu'ils ne soient âgés de plus de 8 ans et qu'ils ne soient supervisés, les enfants ne doivent pas effectuer les tâches de nettoyage ou d'entretien.

Cet appareil n'est pas un jouet.

Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.

Si le cordon d'alimentation, la prise ou toute autre partie de l'appareil ne fonctionne pas correctement, ou si l'appareil est tombé ou est endommagé, les réparations doivent impérativement être effectuées par un électricien qualifié. En cas de réparations incorrectes, l'utilisateur s'expose à des risques.

Tenir l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants.

Tenir l'appareil hors de portée des enfants lorsqu'il est sous tension ou en train de refroidir.

Tenir l'appareil et son cordon d'alimentation à l'écart de la chaleur ou de bords tranchants susceptibles de les endommager.

Tenir l'appareil à l'écart d'autres appareils émettant de la chaleur.

Garder l'appareil à l'abri de la poussière, des peluches, des cheveux ou de tout ce qui peut réduire le flux d'air de l'appareil.

Ne pas immerger l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide.

Ne pas utiliser l'appareil avec les mains mouillées.

Ne pas exposer l'appareil à la pluie.

Ne pas laisser l'appareil sans surveillance tant qu'il est branché à l'alimentation secteur.

Ne pas débrancher l'appareil du secteur en tirant sur le cordon ; éteindre l'appareil puis débrancher la prise manuellement.

Ne pas tirer ou transporter l'appareil par le cordon d'alimentation.

Ne pas utiliser l'appareil s'il est tombé ou présente des signes visibles de dommages.

N'utiliser l'appareil que pour l'usage prévu.

Ne pas utiliser de pièces/d'accessoires ou d'adaptateurs autres que ceux fournis avec cet appareil, car cela pourrait causer des dommages.

Ne pas utiliser un accessoire s'il est endommagé.

Ne pas utiliser cet appareil à l'extérieur.

Ne pas utiliser l'appareil dans un espace clos rempli de vapeurs dégagées par des diluants à base d'huile, des substances antimites, de la poussière inflammable ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.

Ne pas utiliser l'appareil sur du cuir, des meubles ou planchers cirés, des planchers polis, des tissus synthétiques, du velours ou d'autres matériaux délicats sensibles à la vapeur.

Ne pas utiliser l'appareil sur des surfaces de sol dures non scellées ou traitées à la cire, car l'action de la chaleur et de la vapeur pourrait enlever le lustre de la surface. Il est toujours recommandé de tester une zone isolée de la surface à nettoyer avant de débuter.

Ne pas ranger l'appareil à la lumière directe du soleil ou dans des conditions d'humidité élevée.

Pour éviter toute blessure, ne pas toucher les parties de l'appareil qui pourraient devenir chaudes pendant l'utilisation.

Ne pas diriger la vapeur vers des personnes ou des animaux.

Ne pas diriger la vapeur vers des équipements contenant des composants électriques, tels que l'intérieur d'un four.

Faire attention lors de la fixation d'accessoires avec des pièces rotatives car des éléments pourraient s'y coincer.

Éteindre l'appareil et le débrancher du secteur avant de changer ou d'installer les accessoires.

Toujours débrancher l'appareil après utilisation ou avant de le nettoyer ou d'effectuer des tâches d'entretien.

Après utilisation, toujours s'assurer que l'appareil a complètement refroidi avant d'effectuer les tâches de nettoyage ou d'entretien, ou de ranger l'appareil.

L'utilisation d'une rallonge électrique n'est pas recommandée avec cet appareil.

Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé avec une minuterie externe ou un système de commande à distance séparé.

Cet appareil est destiné à l'usage domestique uniquement. Il ne doit pas être utilisé à des fins commerciales.

Attention : Toujours porter des chaussures appropriées lors de l'utilisation de l'appareil et du remplacement des accessoires. Ne pas porter de chaussons ou de chaussures à bout ouvert.

Cet appareil émet de la vapeur brûlante. Faire preuve d'extrême prudence pendant l'utilisation.

 **Avertissement :** Risque de brûlure.

Consignes de Sécurité Supplémentaires

D'autres risques peuvent survenir lors de l'utilisation de cet appareil, qui peuvent ne pas être mentionnés dans les consignes de sécurité précédentes. Ces risques peuvent résulter d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation prolongée de l'appareil.

Même en suivant les consignes de sécurité de base soulignées dans ce manuel, certains risques ne peuvent pas être évités. Il s'agit notamment de blessures causées par le contact avec des surfaces chaudes, le changement d'accessoires ou l'utilisation de l'appareil pendant une période prolongée. Il est recommandé de faire des pauses régulières pendant une utilisation prolongée de l'appareil.

 Vapeur



Attention : Surface chaude

Nettoyage et Entretien

Avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien, toujours débrancher le nettoyeur vapeur du secteur et le laisser refroidir suffisamment.

Appuyer sur le bouton vapeur jusqu'à ce que toute la vapeur soit relâchée, ce qui réduit la pression à l'intérieur du nettoyeur vapeur. Une fois le bouchon du réservoir d'eau desserré, la vapeur restante s'échappe lentement du nettoyeur vapeur. Laisser refroidir environ 5 minutes, puis retirer complètement le bouchon du réservoir d'eau. Une fois que le corps principal du nettoyeur vapeur est refroidi, vidanger toute l'eau restante du réservoir d'eau et le nettoyer après chaque utilisation. Essuyer l'unité principale du nettoyeur vapeur avec un chiffon doux et humide puis sécher soigneusement.

Laver les accessoires à l'eau chaude savonneuse, puis rincer et sécher complètement. Les accessoires ne conviennent pas au lave-vaisselle. Ne pas utiliser de produit nettoyant agressif ou abrasif ni de détergent. La lingette pour mini-tête de nettoyage est lavable en machine à basse température. Toujours utiliser un détergent doux et laisser sécher à plat. Ne jamais utiliser d'eau de Javel ou d'assouplissant lorsque vous lavez la lingette pour mini-tête de nettoyage.

Avertissement : Ne jamais immerger le nettoyeur vapeur dans de l'eau ou tout autre liquide.

Détartrage du Réservoir d'Eau et des Accessoires

Si vous vivez dans une zone d'eau dure, des dépôts de calcaire peuvent commencer à s'accumuler à l'intérieur du réservoir d'eau ou des accessoires. Dans ce cas, il est recommandé d'utiliser de l'eau déminéralisée avec le nettoyeur vapeur.

Détartrage

Avec le temps, du calcaire peut se former et affecter les performances du nettoyeur vapeur. Il est recommandé de détartrer l'appareil au moins une fois par mois.

Pour le détartrage, il est recommandé d'utiliser une solution anti-calcaire adaptée au nettoyeur vapeur. Toujours suivre les instructions d'entretien du fabricant.

Avertissement : Ne pas laisser le nettoyeur vapeur sans surveillance pendant le processus de détartrage.

Pour Commencer

Retirer l'appareil de la boîte.

Retirer tous les emballages de l'appareil.

Placer l'emballage dans la boîte, ranger celle-ci ou la mettre au recyclage.

Dans la Boîte

Nettoyeur Vapeur Portatif 10 en 1

3 Brosses Rondes en Plastique

Bouchon du Réservoir d'Eau

Nettoyeur de Vitres/miroirs

Buse Générale

Lingette pour Mini-tête de Nettoyage

Tuyau Flexible

Verre Doseur

Mini-tête de Nettoyage

Entonnoir

Buse Coudée

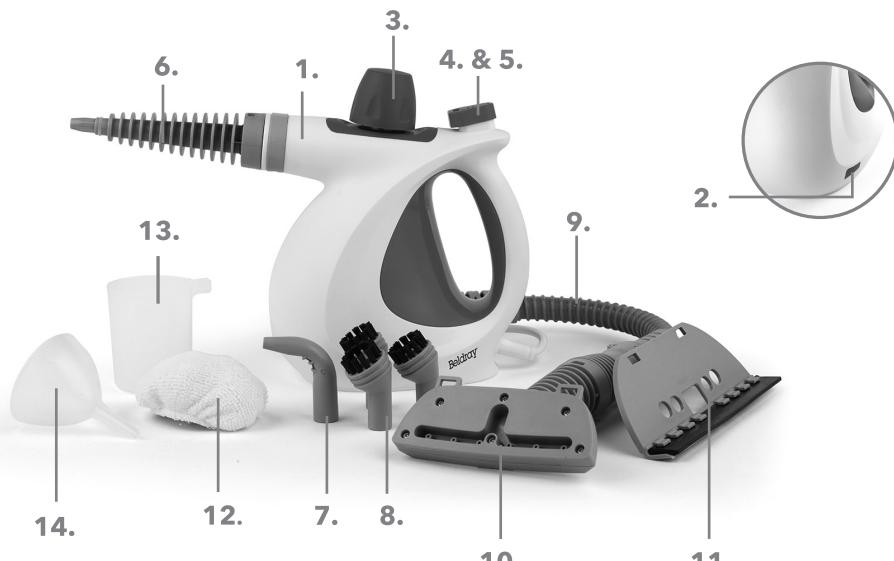
Mode d'Emploi

Caractéristiques

Puissance vapeur de 1000 W
Réservoir d'eau de 250 ml

Cordon d'alimentation de 4 m
Nettoyage sans produits chimiques

Description des Pièces



1. Nettoyeur vapeur portatif 10 en 1
2. Indicateur lumineux d'alimentation
3. Bouchon du réservoir d'eau
4. Bouton vapeur
5. Verrou de sécurité
6. Buse générale
7. Buse coudée
8. Brosse(s) ronde(s)
9. Tuyau flexible
10. Mini-tête de nettoyage
11. Nettoyeur de vitres/miroirs
12. Lingette pour mini-tête de nettoyage
13. Verre doseur
14. Entonnoir

Consignes d'Utilisation

Avant la Première Utilisation

Avant d'utiliser le nettoyeur vapeur pour la première fois, nettoyer la surface extérieure avec un chiffon doux et humide et le laisser sécher complètement.

Ne pas immerger le nettoyeur vapeur dans de l'eau ou tout autre liquide.

Assemblage du Nettoyeur Vapeur Portatif 10 en 1

Les accessoires peuvent être installés directement à l'extrémité de la buse générale ou sur le tuyau flexible. Le tuyau flexible offre une portée plus grande, idéal pour les coins et les zones difficiles à nettoyer.

Fixation de la Buse Générale

ÉTAPE 1 : Tout en maintenant le nettoyeur vapeur immobile, enfoncer fermement la buse générale sur le nettoyeur vapeur, puis la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour la fixer en place.

ÉTAPE 2 : Pour retirer la buse générale, la tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et la sortir du nettoyeur vapeur.

Fixation du Tuyau Flexible

ÉTAPE 1 : Tout en maintenant le nettoyeur vapeur immobile, enfoncer le tuyau flexible sur le nettoyeur vapeur, puis le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour le fixer en place.

ÉTAPE 2 : Pour retirer le tuyau flexible, le tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et le sortir du nettoyeur vapeur.

Fixation des Brosses Rondes ou de la Buse Coudée

Pour utiliser l'une des brosses rondes ou la buse coudée, la buse générale ou le tuyau flexible doit être en place, comme indiqué dans les instructions des sections précédentes.

ÉTAPE 1 : Une fois que le tuyau flexible ou la buse générale est bien fixé, emboîter la brosse ronde ou la buse coudée à l'extrémité de l'accessoire choisi.

ÉTAPE 2 : Tirer fermement sur la brosse ronde ou la buse coudée pour l'enlever de la buse générale.

Avertissement : Faire attention lors de l'utilisation des brosses rondes, car elles ont des poils très durs. Ne jamais tenir les brosses rondes par les poils ; toujours utiliser le corps principal.

Fixation de la Mini-tête de Nettoyage

La mini-tête de nettoyage peut être fixée directement sur le nettoyeur vapeur ou utilisée avec le tuyau flexible. Si nécessaire, installer le tuyau flexible en place avant de fixer la mini-tête de nettoyage, en suivant les instructions de la section « Fixation du tuyau flexible ».

ÉTAPE 1 : Enfoncer fermement la mini-tête de nettoyage sur l'extrémité du tuyau flexible ou sur le nettoyeur vapeur et la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour la fixer en place.

ÉTAPE 2 : Pour retirer la mini-tête de nettoyage, la tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et la sortir du nettoyeur vapeur.

ÉTAPE 3 : Fixer la lingette pour mini-tête de nettoyage en la glissant sur la mini-tête de nettoyage et en laissant les bords élastiques la maintenir en place. Retirer délicatement la lingette pour mini-tête de nettoyage en tirant dessus pour la détacher de la mini-tête de nettoyage.

Attention : Laisser le nettoyeur vapeur refroidir complètement avant d'essayer d'ajouter ou de retirer la lingette de la mini-tête de nettoyage.

Fixation du nettoyeur de vitres/miroirs

ÉTAPE 1 : Installer la mini-tête de nettoyage comme indiqué à l'étape 1 de la section « Fixation de la Mini-tête de Nettoyage ».

ÉTAPE 2 : Attacher les deux petits crochets sur le nettoyeur de vitres/miroirs par l'arrière des fentes de la mini-tête de nettoyage, puis pousser le nettoyeur de vitres/miroirs en position pour que l'attache du nettoyeur de vitres/miroirs se fixe dans la partie arrière de la mini-tête de nettoyage.

ÉTAPE 3 : Pour retirer le nettoyeur de vitres/miroirs, pousser l'attache vers l'avant et retirer le nettoyeur de vitres/miroirs de la mini-tête de nettoyage. Détacher les crochets des fentes de suspension pour séparer les deux parties.

Attention : Ne jamais utiliser le nettoyeur vapeur sur du verre gelé ou froid, car cela pourrait endommager ou fissurer le verre.

Remplissage du Réservoir d'Eau

Vérifier que le nettoyeur vapeur est éteint et débranché du secteur avant d'essayer de remplir le réservoir d'eau.

ÉTAPE 1 : Placer le nettoyeur vapeur sur une surface plane et stable.

ÉTAPE 2 : Retirer le bouchon du réservoir d'eau en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

ÉTAPE 3 : Remplir le verre doseur d'eau froide.

ÉTAPE 4 : À l'aide de l'entonnoir, verser avec précaution le contenu du verre doseur dans le réservoir d'eau en veillant à ne pas trop le remplir. Si nécessaire, répéter l'étape 3 jusqu'à ce que le réservoir d'eau soit plein ; ne pas dépasser 250 ml au total.

ÉTAPE 5 : Mettre le bouchon du réservoir d'eau en place en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce qu'il soit bien vissé.

Remarque : Le réservoir a une capacité maximale de 250 ml.

L'eau peut prendre quelques secondes pour monter ; attendre un peu avant d'en rajouter, en veillant à ce que le réservoir d'eau ne soit pas trop rempli. Le remplissage excessif du réservoir d'eau peut entraîner une production excessive d'eau à la place de la vapeur.

Attention : Ne pas essayer de remplir le réservoir d'eau lorsque le nettoyeur vapeur est allumé, car cela pourrait endommager l'appareil. Ne jamais ajouter de produits aromatiques, alcoolisés ou détergents dans l'appareil, car cela pourrait endommager l'appareil ou rendre son utilisation dangereuse.

Utilisation du Nettoyeur Vapeur Multifonctions 10 en 1

ÉTAPE 1 : Remplir le réservoir d'eau en suivant les instructions de la section « Remplissage du Réservoir d'Eau ».

ÉTAPE 2 : Fixer tous les accessoires nécessaires.

ÉTAPE 3 : Brancher le nettoyeur vapeur sur le secteur.

ÉTAPE 4 : Le voyant d'alimentation s'allume en rouge pour signaler que le nettoyeur vapeur est en train de préchauffer, ce qui prend environ 3 minutes. Une fois que le nettoyeur vapeur a atteint la bonne température, le voyant d'alimentation s'éteint.

ÉTAPE 5 : Pour faire fonctionner le nettoyeur vapeur, glisser le verrou de sécurité vers l'avant jusqu'à la position déverrouillée, puis appuyer et maintenir enfoncé le bouton vapeur.

Remarque : Le réservoir d'eau fournit environ 8 minutes de vapeur continue lorsqu'il est rempli avec 250 ml d'eau.

Il est toujours recommandé de tester une zone isolée de la surface à nettoyer avant de débuter.

Attention : Le nettoyeur vapeur devient chaud pendant l'utilisation.

Utilisation du Nettoyeur Vapeur Multifonctions 10 en 1 pour Rafraîchir les Vêtements

ÉTAPE 1 : Installer la mini-tête de nettoyage et fixer la lingette pour mini-tête de nettoyage comme indiqué dans la section « Fixation de la Mini-tête de Nettoyage ».

ÉTAPE 2 : Suspendre les vêtements devant être repassés à la vapeur.

ÉTAPE 3 : Glisser le verrou de sécurité vers l'avant jusqu'à la position déverrouillée, puis appuyer en continu sur le bouton vapeur. Déplacer la mini-tête de nettoyage sur le vêtement pour diffuser doucement la vapeur sur le tissu.

Remarque : Toujours suivre les instructions sur l'étiquette d'entretien du vêtement.

Utilisation du Nettoyeur Vapeur Multifonctions 10 en 1 pour Nettoyer les Vitres et le Verre

ÉTAPE 1 : Installer le nettoyeur de vitres/miroirs comme indiqué dans la section « Fixation du Nettoyeur de Vitres/miroirs ».

ÉTAPE 2 : Glisser le verrou de sécurité vers l'avant jusqu'à la position déverrouillée, puis appuyer en continu sur le bouton vapeur. Déplacer le nettoyeur de vitres/miroirs sur la zone à nettoyer.

Remarque : Lors du nettoyage des vitres, il est conseillé d'utiliser le bouton vapeur par petites impulsions. Tenir le nettoyeur de vitres/de miroirs à environ 30 cm de la surface à nettoyer pendant les 30 premières secondes d'utilisation, de manière à préchauffer l'appareil.

Attention : Ne jamais utiliser le nettoyeur vapeur sur du verre gelé ou froid, car cela pourrait endommager ou fissurer le verre.

Fonction et Utilisation des Accessoires

Utilisation Nécessaire	Accessoire
Nettoyage ou repassage à la vapeur de vêtements.	Mini-tête de nettoyage avec lingette pour mini-tête de nettoyage.
Plaques de cuisson et barbecues.	Brosse ronde.
Canapés, coussins ou autres matériaux lourds.	Mini-tête de nettoyage avec lingette pour mini-tête de nettoyage.
Carrelage et joints scellés.	Buse générale ou brosse ronde.
Robinetterie et sanitaires.	Buse générale, buse coudée ou brosse ronde.
Parois de douche, miroirs et verre.	Nettoyeur de vitres/miroirs.
Baignoires, lavabos, toilettes et autres accessoires de salle de bains.	Buse générale, buse coudée ou brosse ronde.
Sellerie de voiture.	Mini-tête de nettoyage avec lingette pour mini-tête de nettoyage.
Surface extérieure des alliages automobiles.	Buse coudée ou brosse ronde.
Jouets, tables et plans de travail.	Buse générale, buse coudée ou brosse ronde.
Endroits difficiles à atteindre.	Buse générale ou buse coudée et tuyau flexible.

Dépannage

Problème	Raison Possible	Solution Possible
Réduction ou absence de vapeur/bruit anormal.	Le réservoir d'eau peut être vide. L'équipement ou l'accessoire peut être bloqué. Le nettoyeur vapeur n'est pas alimenté en électricité. Il peut y avoir une accumulation de tartre.	Ajouter de l'eau pour remplir le réservoir d'eau. Nettoyer l'équipement ou l'accessoire. Vérifiez que le nettoyeur vapeur est branché sur le secteur. Détarrez le nettoyeur vapeur comme indiqué dans la section « Détartrage ».

Le nettoyeur vapeur ne s'allume pas.	Un fusible a sauté. Le cordon d'alimentation n'est pas branché.	Vérifier le fusible en le remplaçant. Brancher le cordon d'alimentation sur le secteur.
De l'eau est émise sans vapeur.	Le réservoir d'eau a été trop rempli.	Éteindre et débrancher le nettoyeur vapeur du secteur et le laisser refroidir complètement. Libérer la pression, vider le réservoir d'eau et le remplir avec 250 ml d'eau.
Le bouton vapeur ne fonctionne pas.	Le verrou de sécurité est en position « Verrouillé ».	Glisser le verrou de sécurité vers l'arrière jusqu'à ce qu'il soit en position déverrouillée.

Rangement

Avant de ranger le nettoyeur vapeur dans un endroit frais et sec, vérifier que le réservoir d'eau est vide et qu'il est froid et complètement sec.

Retirer la lingette pour mini-tête de nettoyage et vérifier qu'elle a été nettoyée comme indiqué dans la section « Nettoyage et Entretien ».

Caractéristiques

Code du Produit : BEL0701-VDE

Alimentation : 220–240 V ~ 50/60 Hz

Sortie : 900–1050 W

Capacité du Réservoir d'Eau : 250 ml

Niveau d'Etanchéité : IPX4

Lees de instructies aandachtig door en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

Veiligheidsinstructies

Neem altijd elementaire veiligheidsmaatregelen in acht wanneer u elektrische apparaten gebruikt.

Controleer of het voltage dat aangegeven wordt op het informatieplaatje overeenkomt met het voltage van het lokale netwerk voordat u het apparaat in het stopcontact doet.

Kinderen vanaf 8 jaar en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of met een gebrek aan ervaring of kennis mogen dit apparaat alleen gebruiken onder toezicht of nadat ze uitleg gekregen hebben over hoe het apparaat veilig gebruikt kan worden en over de gevaren die gepaard gaan met het gebruik van het apparaat.

Houd toezicht op jonge kinderen om te voorkomen dat ze met het apparaat gaan spelen.

Tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan, mogen kinderen geen reiniging of onderhoud uitvoeren.

Dit apparaat is geen speelgoed.

Dit apparaat bevat geen door de gebruiker te repareren onderdelen.

Als het netsnoer, de stekker of een ander onderdeel van het apparaat niet goed werkt of gevallen of beschadigd is, mag alleen een bevoegde elektricien reparaties uitvoeren. Onjuist uitgevoerde reparaties kunnen letsel bij de gebruiker veroorzaken.

Houd het apparaat en netsnoer buiten het bereik van kinderen.

Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen wanneer het aanstaat of aan het afkoelen is.

Houd het apparaat en netsnoer uit de buurt van hittebronnen of scherpe randjes die schade kunnen veroorzaken.

Houd het apparaat uit de buurt van andere apparaten die warmte uitstralen. Voorkom dat er stof, pluizen, haar of iets anders dat de luchtstroom van het product kan beletten, op of in het apparaat komt.

Dompel het apparaat niet onder in water of een andere vloeistof.

Bedien het apparaat niet met natte handen.

Stel het apparaat niet bloot aan regen.

Laat het apparaat niet onbeheerd achter terwijl het in het stopcontact zit.

Haal het apparaat niet uit het stopcontact door aan de kabel te trekken; zet het uit en haal de stekker er met de hand uit.

Trek niet aan de voedingskabel van het apparaat en gebruik deze kabel

ook niet om het apparaat te dragen.

Gebruik het apparaat niet als het is gevallen of zichtbare tekenen van schade vertoont.

Gebruik het apparaat niet voor iets anders dan waarvoor het bedoeld is.

Om schade te voorkomen, gebruik dit apparaat alleen met de meegeleverde onderdelen/accessoires en adapters.

Gebruik geen beschadigde accessoires.

Gebruik dit apparaat niet buitenshuis.

Gebruik dit apparaat niet in een afgesloten ruimte gevuld met dampen van verfverdunners op oliebasis, bepaalde stoffen voor bescherming tegen motten, ontvlambare stof of andere explosieve of giftige dampen.

Gebruik het apparaat niet op lederen, met meubelwas bewerkte of onderhouden meubels en vloeren, Karndean-vloeren, synthetische stoffen, fluweel of andere delicate materialen die niet goed tegen stoom kunnen.

Gebruik het apparaat niet op onbewerkte, harde vloeroppervlakken of oppervlakken die met was zijn behandeld, want de glans kan verdwijnen door de hitte en stoom. Het wordt altijd aanbevolen om een klein stukje van het te reinigen oppervlak te testen voordat u verder gaat.

Berg het apparaat niet op in direct zonlicht of op een plek met een hoge luchtvuchtigheid.

Raak geen onderdelen van het apparaat aan die heet kunnen worden.

Dit kan letsel veroorzaken.

Richt geen stoom op mensen of dieren.

Richt geen stoom op apparatuur met elektrische onderdelen, zoals de binnenkant van ovens.

Wees voorzichtig bij het uitrusten van accessoires met draaiende onderdelen, want dit kan tot bekneling leiden.

Zet het apparaat uit of haal het uit het stopcontact voordat u accessoires omwisselt of monteert.

Trek altijd de stekker uit het stopcontact na gebruik en voordat u overgaat tot reiniging of onderhoud.

Zorg er altijd voor dat het apparaat volledig is afgekoeld voordat u het reinigt, opbergt of onderhoud uitvoert.

Het gebruik van een verlengsnoer bij het apparaat wordt afgeraden.

Dit apparaat nooit bedienen met een externe timer of afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.

Dit apparaat is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Het moet niet gebruikt worden voor commerciële doeleinden.

Let op: Draag altijd geschikte schoenen bij gebruik van het apparaat en bij het verwisselen van de accessoires. Draag geen pantoffels, slippers of sandalen.

Er komt zeer hete stoom uit dit apparaat; wees tijdens het gebruik zeer voorzichtig.



Waarschuwing: Verbrandingsgevaar.

Extra Risico's

Met het gebruik van dit apparaat kunnen extra risico's zijn gemoeid, die mogelijk niet in de voorgaande veiligheidsinstructies zijn vermeld. Deze risico's kunnen zich voordoen als het apparaat verkeerd of lang wordt gebruikt. Zelfs bij het volgen van de elementaire veiligheidsinstructies die in deze handleiding worden benadrukt, kunnen sommige risico's niet worden vermeden. Het gaat hierbij onder andere om verwondingen die ontstaan door het aanraken van hete oppervlakken, het verwisselen van accessoires of het langdurig gebruik van het apparaat. Het is raadzaam dat u regelmatig pauzeert als u het apparaat langdurig gebruikt.



Stoom



Voorzichtig: Heet oppervlak

Zorg en Onderhoud

Haal altijd de stekker uit het stopcontact en laat de stoomreiniger voldoende afkoelen voordat u reinigings- of onderhoudsactiviteiten uitvoert. Houd de stoomknop ingedrukt en laat de stoomreiniger werken totdat alle stoom is uitgestoten. Dit vermindert de druk binninnen de stoomreiniger.

Zodra de dop van het waterreservoir is los gedraaid, komt de resterende stoom langzaam uit de stoomreiniger. Laat het apparaat ongeveer 5 minuten afkoelen en verwijder de dop van het waterreservoir vervolgens helemaal.

Laat het resterende water uit het waterreservoir lopen zodra de hoofdbehuizing van de stoomreiniger is afgekoeld en maak het reservoir na elk gebruik schoon.

Maak de hoofdbehuizing van de stoomreiniger schoon met een zachte, vochtige doek en laat hem goed drogen.

Reinig de accessoires in warm zeepsop, spoel ze goed af en laat ze goed drogen. De accessoires kunnen niet in de afwasmachine.

Gebruik geen agressieve of schurende reinigingsmiddelen.

De doek voor de mini-mopkop kan in de wasmachine op een lage temperatuur worden gewassen. Gebruik altijd een mild reinigingsmiddel en leg hem plat om te drogen. Gebruik nooit bleekmiddel of wasverzachter om de doek van de mini-mopkop te wassen.

Waarschuwing: Dompel elektrische onderdelen nooit onder in water of een andere vloeistof.

Ontkalken van Het Waterreservoir en Accessoires

Woont u in een gebied met hard water, dan kan kalkaanslag ontstaan in het waterreservoir of de accessoires. Als dit het geval is, is het raadzaam om gedemineraliseerd water te gebruiken voor de stoomreiniger.

Verwijderen van Kalkaanslag

Kalkaanslag kan na verloop van tijd ontstaan en de prestaties van de stoomreiniger beïnvloeden. Het wordt aanbevolen oom kalkaanslag minstens één keer per maand te verwijderen.

Voor het verwijderen van kalkaanslag wordt een ontkalker aanbevolen die geschikt is voor stoomreinigers. Volg altijd de instructies van de fabrikant. Waarschuwing: Laat de stoomreiniger niet onbeheerd achter tijdens het verwijderen van kalkaanslag.

Aan de Slag

Haal het apparaat uit de doos.

Verwijder alle verpakking van het apparaat.

Doe de verpakking in de doos en berg deze op of gooi deze op een veilige manier weg.

In de Doos

10-in-1 Handstoomreiniger

3 Kunststoffen Ronde Borstels

Dop voor Waterreservoir

Ramen-/spiegelreiniger

Algemeen Mondstuk

Doek voor Mini-mopkop

Flexibele Slang

Maatbeker

Mini-mopkop

Trechter

Gebogen Mondstuk

Handleiding

Kenmerken

Stoomkracht 1000 W

Snoer van 4 m

Waterreservoir van 250 ml

Reinigen zonder chemicaliën

Beschrijving van de Onderdelen



1. 10-in-1 Handstoomreiniger
2. Voedingsindicatielampje
3. Dop voor Waterreservoir
4. Stoomknop
5. Veiligheidsvergrendeling
6. Algemeen Mondstuk
7. Gebogen Mondstuk
8. Ronde Borstel(s)
9. Flexibele Slang
10. Mini-mopkop
11. Ramen-/spiegelreiniger
12. Doek voor Mini-mopkop
13. Maatbeker
14. Trechter

Gebruiksaanwijzing

Vóór het Eerste Gebruik

Reinig, voordat u de stoomreiniger voor de eerste keer gebruikt, het buitenoppervlak met een zachte, vochtige doek en laat hem goed drogen.

Dompel de stoomreiniger niet onder in water of een andere vloeistof.

De 10-in-1 Handstoomreiniger in Elkaar Zetten

Accessoires kunnen direct op het uiteinde van het algemene mondstuk of op de flexibele slang worden geïnstalleerd. De flexibele slang zorgt voor een groter bereik en is ideaal voor onhandige hoeken en moeilijk schoon te maken plaatsen.

Het algemene mondstuk bevestigen

STAP 1: Houd de stoomreiniger goed vast, duw het algemene mondstuk stevig op de stoomreiniger en draai het met de klok mee om het vast te zetten.

STAP 2: Om het algemene mondstuk te verwijderen, draait u het tegen de klok in en trekt u het weg van de stoomreiniger.

De Flexibele Slang Bevestigen

STAP 1: Houd de stoomreiniger goed vast, duw de flexibele slang stevig op de stoomreiniger en draai hem met de klok mee om hem vast te zetten.

STAP 2: Om de flexibele slang te verwijderen, draait u hem tegen de klok in en trekt u hem weg van de stoomreiniger.

De Ronde Borstel(s) of Het Gebogen Mondstuk Bevestigen

Om een van de ronde borstels of het gebogen mondstuk te gebruiken, moet het algemene mondstuk of de flexibele slang bevestigd zijn volgens de instructies in de voorgaande gedeelten.

STAP 1: Zodra de flexibele slang of het algemene mondstuk vastzit, drukt u de ronde borstel of het gebogen mondstuk op zijn plaats op het uiteinde van het gekozen hulpstuk.

STAP 2: Om de ronde borstel of het gebogen mondstuk te verwijderen, trekt u het accessoire stevig weg van het algemene mondstuk.

Waarschuwing: Wees voorzichtig bij het gebruik van de ronde borstels, deze hebben zeer scherpe borstelharen. Houd de ronde borstels nooit vast bij de borstelharen, maar altijd aan de borstel zelf.

De Mini-mopkop Bevestigen

De mini-mopkop kan rechtstreeks op de stoomreiniger worden bevestigd of worden gebruikt met de flexibele slang. Plaats, indien nodig, de flexibele slang voordat u de mini-mopkop bevestigt, door de instructies in het gedeelte 'De flexibele slang bevestigen' te volgen.

STAP 1: Duw de mini-mopkop stevig op het uiteinde van de flexibele slang of op de stoomreiniger en draai hem met de klok mee om hem vast te zetten.

STAP 2: Om de mini-mopkop te verwijderen, draait u deze tegen de klok in en trekt u hem weg van de stoomreiniger.

STAP 3: Bevestig de doek van de mini-mopkop door hem over de kop van de mini-mop te trekken, zodat de elastische randen hem op zijn plaats houden. Verwijder voorzichtig de doek van de mini-mopkop door hem van de kop weg te trekken.

Let op: Laat de stoomreiniger goed afkoelen voordat u probeert de doek op de mini-mopkop te plaatsen of ervan te verwijderen.

De Ramen-/spiegelreiniger Bevestigen

STAP 1: Plaats de mini-mopkop volgens de instructies van Stap 1 in het gedeelte 'De mini-mopkop bevestigen'.

STAP 2: Haak de twee kleine haakjes op de ramen-/spiegelreiniger in de achterkant van de sleuven op de mini-mopkop en duw de ramen-/spiegelreiniger op zijn plaats zodat de clip op de ramen-/spiegelreiniger tegen de achterkant van de mini-mopkop zit.

STAP 3: Om de ramen-/spiegelreiniger te verwijderen, duwt u de clip naar voren en trekt u de ramen-/spiegelreiniger weg van de mini-mopkop. Haal de haken uit de ophangsleuven om de twee onderdelen van elkaar los te maken.

Let op: Gebruik de stoomreiniger nooit op mat of koud glas. Dit kan het glas beschadigen of breken.

Het Waterreservoir Vullen

Controleer of de stoomreiniger is uitgeschakeld en de stekker uit het stopcontact is voordat u probeert het waterreservoir te vullen.

STAP 1: Plaats de stoomreiniger op een vlak, stabiel oppervlak.

STAP 2: Verwijder de dop van het waterreservoir door deze tegen de klok in te draaien.

STAP 3: Vul de maatbeker met koud water.

STAP 4: Giet met behulp van de trechter voorzichtig de inhoud van de maatbeker in het waterreservoir en zorg ervoor dat het reservoir niet overvol raakt. Herhaal indien nodig stap 3 totdat het waterreservoir vol is; doe er in totaal niet meer dan 250 ml in.

STAP 5: Plaats de dop terug op het waterreservoir door hem met de klok mee te draaien totdat hij vastzit.

Opmerking: Het waterreservoir heeft een maximumcapaciteit van 250 ml. Het kan enkele seconden duren voordat het water stijgt.

Wacht daarom even voordat u meer water toevoegt. Zorg ervoor dat het waterreservoir niet overvol raakt. Als het waterreservoir overvol zit, zal er mogelijk overtuig water in plaats van stoom uit het apparaat komen.

Let op: Probeer het waterreservoir niet te vullen terwijl de stoomreiniger is ingeschakeld. Dit kan schade aan het apparaat veroorzaken.

Voeg nooit aromatische, alcoholische of reinigingsmiddelen toe aan het apparaat. Dit kan het apparaat beschadigen of het onveilig maken voor gebruik.

De 10-in-1 Multifunctionele Stoomreiniger Gebruiken

STAP 1: Vul het waterreservoir door de instructies in het onderdeel 'Het waterreservoir vullen' te volgen.

STAP 2: Bevestig de accessoires zoals vereist.

STAP 3: Doe de stekker van de stoomreiniger in het stopcontact en schakel deze in.

STAP 4: Het voedingsindicatielampje licht rood op om aan te geven dat de stoomreiniger aan het voorverwarmen is. Dit duurt ongeveer 3 minuten. Zodra de stoomreiniger de gewenste temperatuur heeft bereikt, gaat het voedingsindicatielampje automatisch uit.

STAP 5: Om de stoomreiniger in werking te stellen, schuift u de veiligheidsvergrendeling naar voren naar de ontgrendelde stand en houdt u vervolgens de stoomknop ingedrukt.

Opmerking: Een vol waterreservoir levert ongeveer 8 minuten continue stoom wanneer het is gevuld met 250 ml water.

Het wordt altijd aanbevolen om een klein stukje van het te reinigen oppervlak te testen voordat u verdergaat.

Let op: De stoomreiniger wordt heet tijdens gebruik.

De 10-in-1 Multifunctionele Stoomreiniger Gebruiken om Kleding op te Frissen

STAP 1: Installeer de mini-mopkop en bevestig de doek erop volgens de instructies in het gedeelte 'De Mini-mopkop Bevestigen'.

STAP 2: Hang de kleren die u wilt stomen op.

STAP 3: Schuif de veiligheidsvergrendeling naar voren naar de ontgrendelde positie en houd de stoomknop ingedrukt. Beweeg de mini-mopkop over het kledingstuk om de stof zachtjes te stomen.

Opmerking: Volg altijd de instructies op het wasvoorschrift van het kledingstuk.

De 10-in-1 Multifunctionele Stoomreiniger Gebruiken om Ramen en Glas te Reinigen

STAP 1: Installeer de ramen-/spiegelreiniger volgens de instructies in het gedeelte 'De ramen-/spiegelreiniger bevestigen'.

STAP 2: Schuif de veiligheidsvergrendeling naar voren naar de ontgrendelde positie en houd de stoomknop ingedrukt. Beweeg de ramen-/spiegelreiniger over het te reinigen oppervlak.

Opmerking: Als u ramen schoonmaakt, is het raadzaam om de stoomknop in korte stoten te gebruiken. Houd de ramen-/spiegelreiniger tijdens de eerste 30 seconden ongeveer 30 cm van het glas, zodat het voorverwarming wordt.

Let op: Gebruik de stoomreiniger nooit op mat of koud glas. Dit kan het glas beschadigen of breken.

Functie en Gebruik van Accessoires

Vereist gebruik	Accessoire
Kledingstukken reinigen of stoomstrijken.	Mini-mopkop met doek.
Ovens, kookplaten en barbecue-uitrusting.	Ronde borstel.
Banken, kussens of andere zware materialen.	Mini-mopkop met doek.
Tegels en voegmortel.	Algemeen mondstuk of ronde borstel.
Kranen en sanitair.	Algemeen mondstuk, gebogen mondstuk of ronde borstel.
Doucheschermen, spiegels en glas.	Ramen-/spiegelreiniger.
Badkuipen, gootstenen, toiletten en andere badkameraccessoires.	Algemeen mondstuk, gebogen mondstuk of ronde borstel.
Autobekleding.	Mini-mopkop met doek.
Buitenoppervlak van autolegeringen.	Gebogen mondstuk of ronde borstel.
Speelgoed, tafels en werkbladen.	Algemeen mondstuk, gebogen mondstuk of ronde borstel.
Lastige, moeilijk te bereiken plaatsen.	Algemeen mondstuk of gebogen mondstuk en flexibele slang.

Problemen Oplossen

Probleem	Mogelijke Oorzaak	Mogelijke Oplossing
Weinig of geen stoom/abnormaal geluid.	Het waterreservoir kan leeg zijn. Het hulpstuk of accessoire kan geblokkeerd zijn. De stoomreiniger heeft geen stroom. Er zich kalkaanslag hebben gevormd.	Voeg water toe om het waterreservoir bij te vullen. Reinig het hulpstuk of het accessoire. Zorg ervoor dat de stoomreiniger is aangesloten op het elektriciteitsnet. Ontkalk de stoomreiniger volgens de instructies in het gedeelte 'Kalkaanslag Verwijderen'.

De stoomreiniger gaat niet aan.	Er is een zekering doorgebrand. Het netsnoer is niet aangesloten.	Controleer de zekering door deze te vervangen. Doe de voedingskabel in het stopcontact.
Er komt water, maar geen stoom uit de stoomreiniger.	Het waterreservoir is overvol.	Schakel de stoomreiniger uit, haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat goed afkoelen. Laat de druk ontsnappen, giet het waterreservoir leeg en vul het opnieuw met 250 ml water.
De stoomknop werkt niet.	De veiligheidsvergrendeling staat in de vergrendelde stand.	Schuif de veiligheidsvergrendeling naar achteren zodat deze in de ontgrendelde stand komt te staan.

Opbergen

Controleer of de stoomreiniger koel en droog is en het waterreservoir leeg voordat u het apparaat opbergt op een koele, droge plaats.

Verwijder de doek van de mini-mopkop en maak deze schoon volgens de instructies in het gedeelte 'Zorg en onderhoud'.

Specificaties

Productcode: BEL0701-VDE

Invoer: 220–240 V ~ 50/60 Hz

Uitgang: 900–1050 W

Capaciteit Waterreservoir: 250 ml

Waterdicht Niveau: IPX4

Bitte lesen Sie sämtliche Hinweise sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für spätere Referenz auf.

Sicherheitshinweise

Beim Gebrauch elektrischer Geräte sollten stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden.

Überprüfen Sie, ob die auf dem Typenschild angegebene Spannung mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt, bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen.

Das Gerät ist nicht bestimmt zur Verwendung durch Kinder unter 8 Jahren oder Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen bzw. geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung bzw. Kenntnissen, sofern diese nicht unter Beaufsichtigung stehen oder eine Einweisung hinsichtlich der Verwendung dieses Gerätes erhalten haben und die damit verbundenen Risiken kennen.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicher zu gehen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Kinder sollten das Gerät nicht reinigen bzw. keine Wartungsarbeiten an dem Gerät durchführen, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.

Das Gerät ist kein Spielzeug.

Das Gerät enthält keine vom Anwender zu wartenden Teile.

Im Falle eines Defekts oder einer Beschädigung des Stromkabels, des Netzsteckers oder eines anderen Geräteteils sollten die entsprechenden Reparaturarbeiten nur von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturarbeiten sind mit Verletzungsrisiken für den Anwender verbunden.

Bewahren Sie das Gerät und das Stromkabel für Kinder unzugänglich auf. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf, wenn es eingeschaltet ist oder abkühlt.

Schützen Sie das Gerät und das Stromkabel vor Hitze und scharfen Kanten, da es sonst zu Beschädigungen kommen kann.

Halten Sie das Gerät von anderen Wärmequellen fern.

Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit. Bedienen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.

Schützen Sie das Gerät vor Nässe.

Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, solange es an das Stromnetz angeschlossen ist.

Trennen Sie das Gerät nicht vom Stromnetz, indem Sie am Kabel ziehen; schalten Sie es aus und ziehen Sie den Stecker mit der Hand ab.

Ziehen oder tragen Sie das Gerät nicht am Kabel.

Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Beschädigungen aufweist oder undicht ist.

Dieses Gerät ist nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch gedacht.

Verwenden Sie keine anderen Teile/Zubehör mit Ausnahme der mitgelieferten, da es ansonsten zu Beschädigungen kommen kann.

Verwenden Sie kein beschädigtes Zubehör.

Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.

Benutzen Sie das Gerät nicht in geschlossenen Räumen, die mit brennbarem Staub oder anderen giftigen oder explosiven Gasen bzw. Dämpfen gefüllt sind, welche von Farbverdünnern auf Ölbasis und einigen Mottenschutzmitteln abgegeben werden.

Verwenden Sie das Gerät nicht auf Lederoberflächen, wachspolierten Möbeln oder Fußböden, Karndean-Bodenbelägen, Synthetikgewebe, Samt oder anderen feinen, dampfempfindlichen Stoffen.

Verwenden Sie das Gerät nicht auf unversiegelten Hartböden oder gewachsten Oberflächen, da der Glanz durch die Einwirkung von Dampf und Hitze verloren gehen kann. Testen Sie das Gerät stets in einem begrenzten Bereich, bevor Sie mit der Reinigung der gesamten Oberfläche fortfahren.

Lagern Sie das Gerät nicht im direkten Sonnenlicht oder an Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit.

Berühren Sie keine Geräteteile, die während des Gebrauchs heiß werden können, da dies zu Verletzungen führen kann.

Richten Sie den Dampfreiniger nicht auf Menschen oder Tiere.

Sprühen Sie keinen Dampf in oder auf Geräte, die elektrische Komponenten enthalten, wie z.B. Backröhren.

Vorsicht beim Anbringen von beweglichem Zubehör, da Sie dabei Quetschungen erleiden können.

Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie Zubehör austauschen oder befestigen.

Trennen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch und vor jeder Reinigung oder Wartung vom Strom.

Achten Sie immer darauf, dass das Gerät nach dem Gebrauch vollständig abgekühlt ist, bevor Sie Reinigungs- oder Wartungsarbeiten durchführen oder das Gerät im Schrank verstauen.

Die Verwendung eines Verlängerungskabels wird nicht empfohlen.

Dieses Gerät sollte nicht über eine externe Zeitschaltuhr oder eine separate Fernbedienung betrieben werden.

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Verwendung im Haushalt bestimmt.
Es ist für die gewerbliche Nutzung nicht geeignet.

Vorsicht: Tragen Sie beim Gebrauch des Gerätes und beim Wechseln des Zubehörs stets geeignetes Schuhwerk. Tragen Sie keine Hausschuhe oder offene Schuhe.

Das Gerät erzeugt extrem heißen Dampf; gehen Sie beim Gebrauch stets äußerst vorsichtig vor.

 **Warnhinweis:** Verbrühungsgefahr!

Weitere Risiken

Beim Gebrauch dieses Gerätes bestehen weitere Risiken, die in den vorangegangenen Sicherheitseinweisen eventuell nicht erwähnt wurden. Diese Risiken können sich durch missbräuchliche Verwendung oder einen Dauerbetrieb des Geräts ergeben.

Selbst bei Befolgung der in diesem Handbuch aufgeführten grundlegenden Sicherheitshinweise können einige Risiken nicht ausgeschlossen werden. Dazu zählen Verletzungen durch Berühren heißer Oberflächen, Wechseln von Zubehör oder Dauerbetrieb des Gerätes. Bei einem längeren Gebrauch des Gerätes ist es ratsam, zwischendurch Pausen einzulegen.

 Dampf



Vorsicht: Heiße Oberflächen

Wartung und Instandhaltung

Dampfreiniger immer vom Strom trennen und ausreichend abkühlen lassen, bevor Sie ihn reinigen oder Instandhaltungsarbeiten vornehmen. Halten Sie die Dampftaste gedrückt und lassen Sie den Dampfreiniger angeschaltet, bis der gesamte Dampf entwichen ist. Dadurch wird der Druck im Inneren des Dampfreinigers reduziert.

Nachdem der Deckel des Wasserbehälters gelockert wurde, kann der verbliebene Dampf langsam aus dem Gerät entweichen. Lassen Sie das Gerät ca. 5 Minuten abkühlen und nehmen Sie anschließend den Deckel des Wasserbehälters ab.

Entleeren Sie restliches Wasser aus dem Wasserbehälter, nachdem das Dampfreinigergehäuse abgekühlt ist, und reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.

Wischen Sie den Dampfreiniger mit einem weichen, feuchten Tuch ab und lassen Sie das Gerät vollständig trocknen.

Reinigen Sie das Zubehör in warmem Seifenwasser; spülen und trocknen Sie die Teile anschließend sorgfältig ab. Das Zubehör ist nicht spülmaschinentauglich.

Verwenden Sie keine aggressiven oder scheuernden Reinigungsmittel.

Der Überzug des Mini-Wischmopps ist bei niedriger Temperatur waschmaschinenfest. Verwenden Sie stets ein schonendes Waschmittel und legen Sie den Überzug zum Trocknen flach aus. Verwenden Sie niemals Bleichmittel oder Weichspüler zum Reinigung des Mini-Wischmopp-Überzugs.

Warnhinweis: Tauchen Sie elektrische Geräte niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.

Wasserbehälter und Zubehör entkalken

Wenn Sie in einem Gebiet mit hartem Wasser wohnen, können sich Kalkablagerungen im Inneren des Wasserbehälters oder des Zubehörs bilden. Für diesen Fall empfiehlt sich der Einsatz von demineralisiertem Wasser.

Kalkablagerungen entfernen

Im Laufe der Zeit können sich Kalkablagerungen bilden, welche die Leistung des Dampfreinigers einschränken. Kalkablagerungen sollten mindestens einmal im Monat entfernt werden.

Es empfiehlt sich die Verwendung eines Kalkreinigers, der für die Verwendung mit Dampfreinigern geeignet ist. Befolgen Sie stets die Anweisungen des Herstellers.

Warnhinweis: Lassen Sie den Dampfreiniger nicht unbeaufsichtigt, während Sie Kalkablagerungen entfernen.

Erste Schritte

Nehmen Sie das Gerät aus dem Karton.

Entfernen Sie die Verpackung.

Bewahren Sie das Verpackungsmaterial im Karton auf oder entsorgen Sie es ordnungsgemäß.

Lieferumfang

10-in-1-Handdampfreiniger
Wasserbehälterdeckel
Mehrzweckdüse
Flexibler Schlauch
Mini-Wischmopp
Winkeldüse

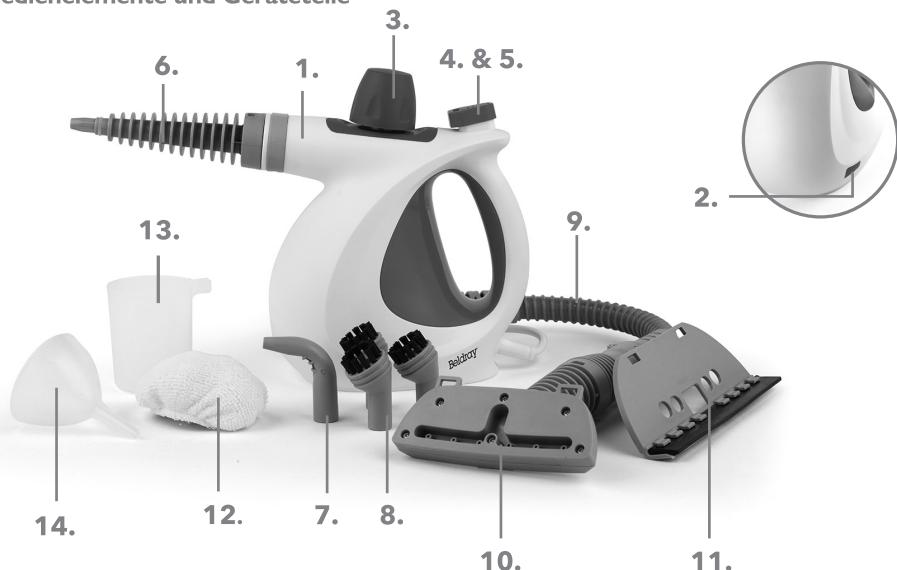
3 Rundbürsten aus Plastik
Fenster-/Spiegelabzieher
Mini-Wischmopp-Überzug
Messbecher
Trichter
Bedienungsanleitung

Produktmerkmale

1000 W Heizleistung
250 ml Wasserbehälter

4 m Stromkabel
Chemiefreie Reinigung

Bedienelemente und Geräteteile



1. 10-in-1 Handdampfreiniger
2. Kontrolllampe
3. Wasserbehälterdeckel
4. Dampftaste
5. Entriegelungstaste
6. Mehrzweckdüse
7. Winkeldüse
8. Rundbürste(n)
9. Flexibler Schlauch
10. Mini-Wischmopp
11. Fenster-/Spiegelabzieher
12. Mini-Wischmopp-Überzug
13. Messbecher
14. Trichter

Gebrauchsanweisung

Vor dem ersten Einsatz

Reinigen Sie den Dampfreiniger vor der ersten Inbetriebnahme mit einem weichen, feuchten Tuch und wischen Sie ihn komplett trocken.

Tauchen Sie den Dampfreiniger nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.

10-in-1-Handdampfreiniger zusammenbauen

Zubehör kann direkt an der Mehrzweckdüse oder am flexiblen Schlauch befestigt werden. Dank der großen Reichweite lassen sich mit dem flexiblen Schlauch schwer zu erreichende Ecken und Stellen reinigen.

Mehrzweckdüse anschließen

SCHRITT 1: Dampfreiniger festhalten und Mehrzweckdüse mit etwas Kraft auf den Dampfreiniger stecken und anschließend durch Drehung im Uhrzeigersinn arretieren.

SCHRITT 2: Um die Mehrzweckdüse vom Gerät zu trennen, drehen Sie diese gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie die Düse vom Dampfreiniger ab.

Flexiblen Schlauch anschließen

SCHRITT 1: Dampfreiniger festhalten und flexiblen Schlauch mit etwas Kraft auf den Dampfreiniger stecken und anschließend durch Drehung im Uhrzeigersinn arretieren.

SCHRITT 2: Um den flexiblen Schlauch vom Gerät zu trennen, drehen Sie diesen gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie ihn vom Dampfreiniger ab.

Rundbürste(n) oder Winkeldüse anschließen

Um die Rundbürsten oder die Winkeldüse verwenden zu können, muss zuvor die Mehrzweckdüse oder der flexible Schlauch entsprechend den Anweisungen in den vorhergehenden Abschnitten angeschlossen werden.

SCHRITT 1: Nach Befestigung des flexiblen Schlauchs bzw. der Mehrzweckdüse kann die Rundbürste bzw. die Winkeldüse auf den gewünschten Aufsatz gesteckt werden.

SCHRITT 2: Um die Rundbürste bzw. die Winkeldüse vom Gerät zu trennen, ziehen Sie diese mit etwas Kraft von der Mehrzweckdüse ab.

Warnhinweis: Seien Sie vorsichtig, wenn Sie eine der Rundbürsten verwenden, da diese äußert scharfe Borsten besitzen.

Fassen Sie die Rundbürsten niemals an den Borsten an, sondern immer am Gehäusekörper.

Mini-Wischmopp anschließen

Der Mini-Wischmopp lässt sich direkt am Dampfreiniger oder am flexiblen Schlauch anschließen. Befestigen Sie bei Bedarf den flexiblen Schlauch, bevor Sie den Mini-Wischmopp anschließen. Befolgen Sie dafür die Anweisungen im Abschnitt "Flexiblen Schlauch anschließen".

SCHRITT 1: Den Mini-Wischmopp mit etwas Kraft auf den flexiblen Schlauch bzw. den Dampfreiniger stecken und anschließend durch Drehung im Uhrzeigersinn arretieren.

SCHRITT 2: Um den Mini-Wischmopp vom Gerät zu trennen, drehen Sie diesen gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie ihn vom Dampfreiniger ab.

SCHRITT 3: Stülpen Sie den Überzug über den Mini-Wischmopp. Das an den Ecken befindliche Elastikband hält den Überzug in der richtigen Position. Ziehen Sie den Überzug vorsichtig vom Mini-Wischmopp ab.

Vorsicht: Lassen Sie den Dampfreiniger vollständig abkühlen, bevor Sie den Überzug am Mini-Wischmopp befestigen oder von ihm abziehen.

Fenster-/Spiegelabzieher anschließen

SCHRITT 1: Befestigen Sie den Mini-Wischmopp gemäß Schritt 1 im Abschnitt "Mini-Wischmopp anschließen".

SCHRITT 2: Hängen Sie die zwei kleinen Haken am Fenster-/Spiegelabzieher in die Öffnungen am Mini-Wischmopp und drücken Sie anschließend den Fenster-/Spiegelabzieher fest, so dass der Clip am Fenster-/Spiegelabzieher an der Rückseite des Mini-Wischmopps einrastet.

SCHRITT 3: Um den Fenster-/Spiegelabzieher vom Gerät zu trennen, drücken Sie den Clip nach vorne und ziehen Sie den Fenster-/Spiegelabzieher vom Mini-Wischmopp ab. Trennen Sie beide Teile, indem Sie diese auseinanderhaken.

Vorsicht: Verwenden Sie den Dampfreiniger niemals auf mattiertem oder kalten Glasscheiben, da das Glas ansonsten Schaden nehmen oder zerbrechen kann.

Wasserbehälter auffüllen

Schalten Sie den Dampfreiniger aus und trennen Sie das Gerät vom Strom, bevor Sie den Wasserbehälter auffüllen.

SCHRITT 1: Stellen Sie den Dampfreiniger auf eine ebene, stabile Unterlage.

SCHRITT 2: Drehen Sie den Deckel des Wasserbehälters gegen den Uhrzeigersinn, um ihn zu lösen.

SCHRITT 3: Füllen Sie den Messbecher mit kaltem Wasser.

SCHRITT 4: Gießen Sie den Inhalt des Messbechers vorsichtig mittels Trichter in den Wasserbehälter. Achten Sie darauf, dass Sie nicht zu viel einfüllen. Wiederholen Sie ggf. Schritt 3, bis der Wasserbehälter voll ist. Füllen Sie max. 250 ml ein.

SCHRITT 5: Drehen Sie den Deckel des Wasserbehälters im Uhrzeigersinn, um ihn festzuschrauben.

Hinweis: Der Wasserbehälter hat ein max. Fassungsvermögen von 250 ml. Es kann eine Weile dauern, bis die korrekte Füllhöhe angezeigt wird. Warten Sie ein wenig, bevor Sie Wasser nachfüllen und achten Sie darauf, den Wasserbehälter nicht zu überfüllen. Ein Überfüllen des Wasserbehälters kann zur Folge haben, dass Wasser anstatt Dampf aus dem Gerät austritt.

Vorsicht: Wasserbehälter nicht befüllen, während der Dampfreiniger eingeschaltet ist, da dies zu Schäden am Gerät führen kann.

Füllen Sie niemals Waschmittel, aroma- oder alkoholhaltige Produkte in das Gerät ein, da dies das Gerät beschädigen kann bzw. dessen sichere Verwendung nicht mehr gewährleistet ist.

10-in-1-Mehrzweckdampfreiniger verwenden.

SCHRITT 1: Befüllen Sie den Wasserbehälter entsprechend den Anweisungen im Abschnitt "Wasserbehälter auffüllen".

SCHRITT 2: Befestigen Sie beliebiges Zubehör je nach Bedarf.

SCHRITT 3: Schließen Sie den Dampfreiniger an das Stromnetz an und schalten Sie ihn ein.

SCHRITT 4: Die Kontrolllampe leuchtet rot, um anzudeuten, dass sich der Dampfreiniger im Modus "Aufwärmen" befindet. Dieser Vorgang dauert ca. 3 Minuten. Sobald der Dampfreiniger die richtige Temperatur erreicht hat, erlischt die Kontrolllampe.

SCHRITT 5: Schieben Sie die Entriegelungstaste vorwärts in die Stellung "Entriegelt" und halten Sie anschließend die Dampftaste gedrückt.

Hinweis: Bei einer Füllmenge von 250 ml kann der Wasserbehälter für ca. 8 Minuten lang kontinuierlich Dampf abgeben.

Testen Sie das Gerät stets in einem begrenzten Bereich, bevor Sie mit der Reinigung der gesamten Oberfläche fortfahren.

Vorsicht: Der Dampfreiniger wird während des Gebrauchs heiß.

Kleidungsstücke mit dem 10-in-1-Mehrzweckdampfreiniger auffrischen

SCHRITT 1: Schließen Sie den Mini-Wischmopp an und befestigen Sie dessen Überzug gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Mini-Wischmopp anschließen".

SCHRITT 2: Hängen Sie die mit Dampf zu behandelnden Kleidungsstücke auf.

SCHRITT 3: Schieben Sie die Entriegelungstaste vorwärts in die Stellung "Entriegelt" und halten Sie anschließend die Dampftaste gedrückt. Fahren Sie mit dem Mini-Wischmopp über die Kleidungsstücke, um die Textilien schonend mit Dampf zu behandeln.

Hinweis: Beachten Sie stets die Hinweise auf dem Pflegeetikett der Kleidungsstücke.

Fenster und Glasscheiben mit dem 10-in-1-Mehrzwekdampfreiniger reinigen

SCHRITT 1: Befestigen Sie den Fenster-/Spiegelabzieher gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Fenster-/Spiegelabzieher anbringen".

SCHRITT 2: Schieben Sie die Entriegelungstaste vorwärts in die Stellung "Entriegelt" und halten Sie anschließend die Dampftaste gedrückt. Fahren Sie mit dem Fenster-/Spiegelabzieher über die zu reinigenden Oberflächen.

Hinweis: Beim Reinigen von Fenstern empfiehlt es sich, die Dampftaste in kurzen Abständen zu betätigen. Halten Sie den Fenster-/Spiegelabzieher für die ersten 30 Sekunden ca. 30 cm von der Glasscheibe entfernt, um ihn aufwärmen zu lassen.

Vorsicht: Verwenden Sie den Dampfreiniger niemals auf mattiertem oder kalten Glasscheiben, da das Glas ansonsten Schaden nehmen oder zerbrechen kann.

Verwendung des Zubehörs

Einsatzbereich	Zubehör
Reinigen oder Dampfbügeln von Kleidungsstücken.	Mini-Wischmopp samt Überzug.
Backöfen, Kochflächen und Grillgeräte.	Rundbürste.
Sofas, Kissen oder andere schwere Polster.	Mini-Wischmopp samt Überzug.
Fliesen und verfugte Oberflächen.	Mehrzwekdüse oder Rundbürste.
Armaturen und Sanitäranlagen.	Rundbürste, Mehrzweck- oder Winkeldüse.
Duschwände, Spiegel, Glasscheiben.	Fenster-/Spiegelabzieher.
Badewannen, Waschbecken, Toiletten und andere Bestandteile des Badezimmers.	Rundbürste, Mehrzweck- oder Winkeldüse.
Sitzbezüge in Autos.	Mini-Wischmopp samt Überzug.
Autokarosserie.	Winkeldüse oder Rundbürste.
Spielzeug, Tische und Arbeitsflächen.	Rundbürste, Mehrzweck- oder Winkeldüse.
Schwer erreichbare Stellen.	Flexibler Schlauch samt Mehrzweck- oder Winkeldüse.

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Verminderte oder gar keine Dampfabgabe/ungewöhnliche Geräusche.	Eventuell ist der Wasserbehälter leer. Der Aufsatz oder das Zubehör könnte verstopft sein. Der Dampfreiniger ist nicht mit dem Stromnetz verbunden. Kalkablagerungen.	Füllen Sie den Wasserbehälter auf. Reinigen Sie den Aufsatz bzw. das Zubehör. Vergewissern Sie sich, dass der Stromstecker des Dampfreinigers in der Steckdose steckt. Entfernen Sie die Kalkablagerungen im Dampfreiniger gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Kalkablagerungen entfernen".
Der Dampfreiniger lässt sich nicht einschalten.	Die Sicherung ist durchgebrannt. Der Stecker befindet sich nicht in der Steckdose.	Prüfen Sie die Sicherung und ersetzen Sie sie ggf. Stecken Sie den Stromstecker in eine Steckdose.
Aus dem Gerät tritt kein Dampf aus, sondern Wasser.	Der Wasserbehälter wurde überfüllt.	Schalten Sie das Gerät aus, trennen Sie es vom Stromnetz und lassen Sie es komplett abkühlen. Lassen Sie den Druck entweichen, entleeren Sie den Wasserbehälter und füllen Sie ihn mit 250 ml Wasser wieder auf.
Die Dampftaste funktioniert nicht.	Die Entriegelungstaste befindet sich in der Stellung "Verriegelt".	Schieben Sie die Entriegelungstaste vorwärts, so dass sie sich in der Stellung "Entriegelt" befindet.

Aufbewahrung

Bevor Sie den Dampfreiniger an einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren, überprüfen Sie, dass der Wasserbehälter leer und das Gerät vollständig abgekühlt und trocken ist.

Entfernen Sie den Überzug des Mini-Wischmopps und vergewissern Sie sich, dass er gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Wartung und Instandhaltung" gereinigt wurde.

Technische Daten

Produkt-Code: BEL0701-VDE

Betriebsspannung: 220-240 V ~ 50/60 Hz

Ausgangsleistung: 900–1050 W

Fassungsvermögen des Wasserbehälters: 250 ml

Wasser-Schutzart: IPX4

The crossed out wheelie bin symbol on this item indicates that this appliance needs to be disposed of in an environmentally friendly way when it becomes of no further use or has worn out. Contact your local authority for details of where to take the item for recycling.



**UP Global Sourcing UK Ltd.,
Victoria Street, Manchester OL9 0DD. UK.**

If this product does not reach you in an acceptable condition please contact our Customer Services Department by one of the following methods:

Telephone: +44 (0)333 577 9820*

*Telephone lines are open Monday–Friday, 9 am–5 pm (Closed Bank Holidays)

Email: customersupport@beldray.com

Fax: 0161 628 2126

Please have your delivery note to hand as details from it will be required.

If you wish to return this product please return it to the retailer from where it was purchased with your receipt (subject to their terms and conditions).

**UP Global Sourcing UK Ltd.,
Victoria Street, Manchester OL9 0DD. Royaume-Uni.**

Si ce produit ne vous est pas livré pas dans un état acceptable, veuillez contacter notre service clientèle par l'un des moyens suivants :

Téléphone : +44 (0)333 577 9820*

*Le service clientèle est joignable de 09h00 à 17h00 du lundi au vendredi (fermé les jours fériés)

Email : customersupport@beldray.com

Fax : 0161 628 2126

Veuillez vous munir de votre bon de livraison afin de pouvoir fournir les informations nécessaires.

Si vous souhaitez retourner ce produit, veuillez le renvoyer au détaillant auprès duquel vous l'avez acheté avec votre facture (sous réserve de ses conditions de vente).

**UP Global Sourcing UK Ltd.,
Victoria Street, Manchester OL9 0DD. VK.**

Als u dit product niet in aanvaardbare staat ontvangt, neem dan contact op met onze klantenservice via een van de volgende kanalen:

Telefoon: +44 (0)333 577 9820*

*De telefoonlijnen zijn bereikbaar van maandag tot en met vrijdag van 09.00 tot 17.00 uur (gesloten op officiële feestdagen)

E-mail: customersupport@beldray.com

Fax: 0161 628 2126

Houd uw leveringsbon bij de hand, want er zal worden gevraagd naar informatie die hierop staat.

Als u het product wenst te retourneren, doe dit dan bij de winkel waar u het hebt aangeschaft. Hierbij dient u het bonnetje te overleggen. (De algemene voorwaarden van de winkel zijn van toepassing.)

**UP Global Sourcing UK Ltd.,
Victoria Street, Manchester OL9 0DD. Vereinigtes Königreich.**

Wenn dieses Produkt nicht in einem akzeptablen Zustand angeliefert wird, wenden Sie sich bitte via einer der folgenden Kontaktmöglichkeiten an unseren Kundendienst:

Telefon: +44 (0)333 577 9820*

*von Montag bis Freitag, 9:00–17:00 Uhr (an Feiertagen nicht erreichbar)

E-Mail: customersupport@beldray.com

Fax: +44 (0)161 628 2126

Bitte haben Sie Ihren Lieferschein parat, da Angaben dazu abgefragt werden.

Falls Sie dieses Produkt zurücksenden möchten, schicken Sie es bitte gemeinsam mit der Quittung an den Händler zurück, bei dem Sie das Produkt erworben haben (AGB des Händlers berücksichtigen).

Manufactured by:
UP Global Sourcing UK Ltd.,
Victoria Street, Manchester OL9 0DD. UK
+44 (0)333 577 9820
customersupport@beldray.com

©Beldray Trademark. All rights reserved.



Please retain all instructions for future reference.
Made in China.

CD180918/MD000000/V1